RCHD Fire Drill Report 殘疾人士院舍火警演習報告

Name of 殘疾人士	RCHD 院舍名稱				LORC _ 牌照處	HD no. 電檔號				
Section A	(甲)									
Date 日期		Starti 開始	ng time 诗間			Finishing 結束時間				
	Fire Drill So			習情景			i)			
Location	Kitchen □ 廚房	Bedroom 寢室	m		Sitting/Di 客廳/飯	ning room 廳		Meter re 電錶房		
地點	Office □ 辦公室	樓梯/姐		Ц	Others 其他					
Type of Fire 火警性質	Stove/Grease 煮食爐/油鍋 Clothing/Bedd 衣物/寢具		Flammable 易燃液體 Electrical a 電器裝置	•		Rubbish/ 垃圾/翱 Others 其他	Miscellan 建物	eous		
Section C	Fire Drill (丙)火警演	習							
(1) Actions taken during a fire 火警時採取的行動							Responsible staff		√/x	N.A. 不適用
	ers in close prox					文 <u>件</u> 。 百口。				
(ii) Evacuat 將火源隊	e residents who a 付近有即時危險	are in immedia 的住客撤離到	te danger to : [安全點。	a safe pla	ace.					
(iii) Termin medical fire. 移	ate/reduce source l gas cylinders on 除/減少燃料3 的電源。	e of fuel, e.g. s r switch off ele	hut off gas fuctricity supp	lv for ele	ectrical app	liances on				
	99' to report fire.)」報告火警	Ç						
(v) Activate	the fire alarm.	Water Type	Extinguisher	・っと赤い式	小笛					
(vi) Use fire										
equipment: 使用滅火裝置:		CO ₂ Type Extinguisher 二氧化碳滅火筒 Fire Blanket 滅火氈								
		Hose Reel								
(vii) Evacua on the 將同層	ate all residents, of affected floor hose details affected floor hose details affected by the state of the s	especially thos orizontally. 需要協助及受	e requiring a 約束的住客	ssistance 進行橫向	and under 可疏散。	restraint,				
(viii) Close	the door of fire f 警樓層/房間門	floor/compartn	ent to stop tl	he spreac	d of fire or	smoke.				
(ix) Evacuat	te residents verti 進行垂直疏散	cally, e.g. refu	ge floor.							
(x) As no sa	afe means of esca top. 未有安全逃	ape is available	, evacuate re			space or				
(xi) Contact	t/approach the attaction and assistar	tending fire-fig	thters with a	view to p	oroviding	助。				
	s taken during						_	onsible 負責職員	√/x	N.A. 不適用
planned 職員帶领	bulant residents staircase or mear 項可行動住客循	ns. 最近或預定之	樓梯或途徑							
to rescue 在進入录 前往地區		drail and proce 靠近一旁(以负	ed down to tl 免阻礙救援/	he G/F eː 人員),和	xit. 利用扶手幚	助前行,				
Return 如逃生	neans of escape into your floor/con 途徑發現有煙, eaching the G/F of	mpartment, clos 切勿通過。原	se the door a 態返回原來模	nd wait f 婁層/房	or rescue. 間,等待i	枚援。				
抵達地	面出口後,前往	注預定集合地	ne pre-deterr F到。	mneu as:	semony pon	111.				

(3) Actions taken while waiting for rescue 等待救援時採取的行動	Responsible staff 負責職員	√/x	N.A. 不適用
(i) Check if all fire doors are closed. 檢查所有防煙門已經關閉。			
(ii) Seal door gaps with wet towels or duct tapes if smoke is found seeping into floor/compartment. 如發現有煙從門隙進入樓層/房間,可以濕毛巾或膠紙密封門隙。			
(iii) Contact rescuers by phone or waving towels by the windows to draw attention. 以電話聯絡救援人員或在窗戶揮動毛巾引起注意。			
(vi) Give residents assurance and monitor their condition. 安定及留意現場住客狀況。			

Section D Staff Record (丁) 職員紀錄

Section D Stati Record (1) #	《 貝念L」						
Drill conductor 演習指揮		Home manager 主管					
Nurse 護士		Health workers 保健員					
Care workers 護理員		Ancillary workers 助理員					
Total no. of residents 全院住客人數	No. of participants (residents) 參與住客人數			No. of participants (visitors) 參與訪客人數			
No. of staff on duty 全院當值職員人數	No. of partici 參與職員人			No. of participants (others) 其他參與人數			
Section E Comment (戊) 評語							
Signature 簽署		D stamp 印鑑					
Name of compiler 報告撰寫人		日期					

Remarks 附註

- (i) To avoid an undue panic, a prior notice should be given to the building management, neighbours and staff/residents who do not participate in the fire drill.
 - (為免引起不必要的恐慌,演習進行前應先通知物業管理公司、鄰居及未被安排參與演習之職員/住客。)
- (ii) Actuation of the alarm of the "Direct Telephone Link of Service Providers of the Computerised Fire Alarm Transmission System" should be suspended prior to the fire drill.
 - (演習進行前應先將「火警警報電腦傳送系統服務供應商」的自動報火警功能暫停。)
- (iii) Do not use the elevator for evacuation unless directed by fire services personnel.
 - (除非有消防人員指引,否則不可使用電梯疏散逃生。)
- (iv) All fire service installations and equipment should be resumed normal after the fire drill.
 - (所有消防裝置及設備須於演習後還原並保持在正常工作狀態。)